

# *UNE ANNÉE DE CHANGEMENTS*





---

## *LE MOT DU PRÉSIDENT*



Il n'est pas extraordinaire de lire en introduction du rapport d'activité annuel d'une association telle que la nôtre que l'année écoulée a été particulière ou exceptionnelle pour une raison ou pour une autre. Au risque de pécher par manque d'originalité, c'est pourtant ce que je m'apprête à faire dans les quelques lignes introductives de ce nouveau rapport d'activité du Centre de conseils et d'appui pour les jeunes en matière de droit de l'homme (Codap).

Avant cela, je ne puis faire l'économie d'un bref survol des activités courantes du Codap au cours de l'année 2017, pour lesquelles vous retrouverez de plus amples détails dans les pages qui suivent. Outre les divers Cafés des Libertés, souvent organisés en collaboration avec d'autres institutions ou associations de la place, les formations continues en soirée, les Rencontres régionales (qui ont d'ailleurs fait l'objet d'un nouveau format cette année ayant ravi son public), les nombreuses interventions du Codap lors d'évènements en Suisse romande ainsi que les formations dispensées à l'étranger avec nos partenaires, il faut ajouter bien sûr à cette liste exemplative la 30ème édition du Cours de Formation de Base à l'action en faveur des droits fondamentaux (CFB).

---

## *LE MOT DU PRÉSIDENT*

A l'occasion de ce dernier, j'ai été une nouvelle fois impressionné par la motivation, l'engagement et l'application de nos participantes et participants qui, souvent très loin de leur terre natale, s'embarquent dans l'aventure codapienne, le temps d'une dizaine de jours, avec un projet en tête à développer et à défendre. Comme il m'a été donné de leur dire, j'admire leur courage et la puissance de leur conviction profonde, celle postulant que la jeunesse peut et doit, par son action, contribuer à la construction de sociétés plus justes et plus respectueuses des droits de chacune et de chacun. Enfin, au-delà des nombreux échanges et partages d'expériences que le CFB permet, j'en garde aussi et surtout le souvenir d'une incroyable aventure humaine dans ce qu'elle a de plus authentique et de plus marquant.

J'en viens maintenant à l'autre axe de mon message : l'avenir du Codap. Il y a près d'un an, à l'occasion de la sortie du précédent rapport d'activité, je prédisais dans cette même publication que l'année 2017 annonçait d'importants changements pour notre association.

Si je peux réaffirmer aujourd'hui que mes mots étaient des plus sincères et convaincus, force m'est d'admettre tout de même que je n'avais pas conscience à l'époque du poids et du sens qu'ils revêtaient à l'aune des événements qui suivirent au cours de l'année. C'est que, d'une certaine façon, l'on peut avancer sans trop d'emphase que le Codap a dû se confronter à une réalité qu'il a sans doute trop longtemps minimisée et que, face aux reproches à lui adressés, il n'a pu que s'incliner dans un premier temps. Tout l'enjeu a donc été ensuite de s'évertuer, pendant de longs mois, à défendre son existence et l'importance de son action. C'est ainsi qu'à partir du second semestre de l'année, le Codap a entamé des réflexions substantielles sur les futures réformes à mettre en place pour assurer sa survie. Le processus ainsi mené, dont l'origine n'était donc pas complètement autogène, s'est attaché à prendre en compte, sans y déférer aveuglement, l'ensemble des critiques émises. Dès lors, ce qui s'apparentait *prima facie* à de pures déconvenues s'est peu à peu révélé être une véritable chance de se renouveler et de repartir sur des bases solides.

---

## *LE MOT DU PRÉSIDENT*

Il sied de souligner que, en tant que membre d'une association, et cela à quelque titre que ce soit, les occasions de revoir en profondeur une structure associative, son organisation, ses activités et même sa raison d'être ne sont pas légion en pratique. C'est pourtant ce qui s'est produit pendant plus de six mois au sein du Codap. Bien entendu, il n'était nullement question de faire purement et simplement tabula rasa de l'héritage de l'association. Bien au contraire, cet exercice de longue haleine nous a permis de renouer avec les valeurs qui sont les nôtres, afin de guider les choix de nos futures activités. En somme, nulle apostasie ou désinvolture dans notre démarche, mais simplement le souci de redonner au Codap la place et le rayonnement qui sont les siens.

Si je me permets d'insister autant sur ce processus, c'est parce qu'il a nécessité – et l'ouvrage n'est assurément pas achevé – un investissement d'une acuité rare de toutes celles et de tous ceux qui y prirent part. La charge de travail, sans doute monumentale, assurément prenante et enrichissante, a rencontré de nombreux écueils et elle a suscité des débats nourris. Elle a fort heureusement abouti à une toute nouvelle stratégie associative laquelle répondra, nous en faisons le pari, aux besoins et aux attentes des bénéficiaires du Codap.

Il m'apparaissait donc essentiel d'exprimer à tous nos bénévoles, à mes co-membres de comité, à nos deux permanents et à tous les autres que ce court message ne me permet pas de désigner exhaustivement, mes plus vifs remerciements pour leur participation, leur énergie et leur soutien tout au long de ces mois de dur mais fondamental labeur. A ce stade, il ne s'agit toutefois pas pour nous de claironner notre succès. Les nouveautés qui se mettront en place dans le courant de l'année 2018 sont en effet à considérer comme des projets en phase de test. Puissent donc nos bienfaiteurs nous permettre de leur démontrer la nécessité et la justesse de notre action.

A l'avenir, cette nouvelle stratégie ne pourra pas être mise en oeuvre sans la contribution de tous nos bénévoles et de nos partenaires car, ne l'oublions pas, une association, aussi louable et légitime soit-elle, ne peut perdurer sans le soutien indéfectible de toutes les personnes qui la font vivre au quotidien. Aussi, permettez-moi, chères lectrices, chères lecteurs, de réitérer ce cri du coeur : longue vie au Codap !

Daniel Borges  
Président du Codap



Programme  
international

## DATES CLÉS 2018

**JANVIER**

Début de stage de Marine,  
coordinatrice du CFB 2018

**AVRIL**

30ème Cours de Formation  
de Base à l'action en faveur  
des droits fondamentaux  
(CFB)

**AVRIL**

Venues à Genève d'un  
militant de l'Association  
Marocaine des Droits  
Humains pour l'EPU du  
Maroc et du Togo pour  
prendre part au Conseil des  
droits de l'Homme

**AOÛT**

Universités d'été des Droits  
Humains (UEDH) à  
Ouagadougou avec le  
CIFDHA

**OCTOBRE**

Venues à Genève des  
militants de Changement  
Social Bénin pour l'EPU du  
Bénin

**NOVEMBRE**

Appui-pays des vainqueurs  
du 1er prix UEDH

**NOVEMBRE**

Campus des droits humains  
en Côte d'Ivoire

**Et qui pour aider à propager la tolérance, l'égalité des sexes, la  
lutte contre les discriminations ? La jeunesse bien-sûr !**

- Sylvia Apata, participante au CFB 2017 -

36  
MILITANTS

Formés lors du 30ème  
CFB à Genève et des  
UEDH à Ouagadougou

34  
EXPERTS

Ont pris part au CFB et  
aux UEDH

14  
PAYS

Représentés lors des  
différentes formations  
du programme  
international

5  
APPUIS

Dont 4 venues à  
Genève et un appui-  
pays pour les lauréat du  
1er prix UEDH

4  
BÉNÉVOLES

Sont partis sur le terrain  
(UEDH au Burkina Faso,  
appui-pays et Campus  
des droits humains en  
Côte d'Ivoire

7  
RESTI-  
-TUTIONS

Auprès de 300 jeunes  
militant-e-s

---

## **RAPHAËLLE - CFB 2017**



Lorsque j'ai contacté le CODAP pour la première fois, j'avais dans l'idée de me rapprocher d'une association afin de donner de mon temps à une cause, de partager une expérience humaine et de rencontrer de nouvelles personnes enrichissantes. Le CODAP est apparu un peu par hasard dans mes recherches mais correspondait plutôt bien à ce que je recherchais : apprendre de l'autre mais surtout apprendre différemment, par le faire, par l'échange et le partage. Le CODAP m'offrait l'opportunité d'en apprendre plus sur la cause des droits de l'Homme, domaine où mes connaissances étaient plutôt réduites.

Premières réunions, premières rencontres avec les bénévoles et l'équipe, premiers weekends de formation, je me suis tout de suite sentie en confiance. Aucune connaissance en matière des droits de l'Homme ? Ce n'est pas grave ! Je crois que la chose la plus importante au sein du CODAP est que même si on ne sait pas, il y a forcément quelque chose à transmettre. Si ce ne sont pas des connaissances en matière de droits humains, ce sont peut-être des qualités de pédagogue, d'empathie pour l'autre, un sens de l'organisation, des idées créatives, des propositions d'icebreaker. Une chose est sûre, chacun de nous a un million de choses à partager au sein du CODAP.



---

## ***RAPHAËLLE - CFB 2017***

En devenant formatrice, je me suis parfois sentie vulnérable pour transmettre certains sujets que moi même je ne connaissais pas parfaitement. Mais au sein du CODAP, je me suis sentie tout au long accompagnée et soutenue. Apprendre par le biais d'ateliers, de jeux de rôles, de mises en situation ; cela m'a permis d'autant en apprendre que les participants. J'ai été fière d'accompagner des personnes aussi inspirantes, de les aider à construire des projets humains et à se battre pour des causes qui leurs tiennent à cœur.

En écrivant ce bilan, cela m'a rappelé a quel point cette expérience a été enrichissante et humaine ! Merci de m'avoir fait autant voyager intellectuellement à travers vos témoignages et vos projets et merci pour tout les sourires que j'ai pu photographier !



---

## *IDEIKI - UEDH 2017*



Avec le coordinateur international du Codap, Mickaël et Nadia, une bénévole, nous nous sommes rendus au Burkina Faso du 21 août au 11 septembre. Le motif de notre venue était d'appuyer la 7ème session des Universités d'été des droits humains (UEDH). Cette année la formation avait pour thème "La traite des personnes, les formes contemporaines d'esclavage et la servitude en Afrique".

Organisées par le CIFDHA en partenariat avec le CODAP, les UEDH avaient pour objectif de renforcer les compétences des jeunes en matière de droits humains, sur la question de la traite et la gestion de projets. 30 participant-e-s venant de toute l'Afrique de l'Ouest, notamment du Togo, Bénin, Burkina Faso, Guinée, Mali, Sénégal, Niger et Côte d'Ivoire ont participé aux différents modules de la formation.

Ce fut pour les participant-e-s, regroupé-e-s par pays, l'opportunité de concevoir un projet à mettre en place à leur retour pour contribuer à la lutte contre la traite. Chaque équipe a présenté son idée de projet devant un jury.

Après de longues délibérations, le projet de la Côte d'Ivoire portant sur la sensibilisation des jeunes aux risques et dangers de l'immigration irrégulière a finalement été récompensé par le prix UEDH 2017 !

---

## ***IDELKI- UEDH 2017***

Grâce à ma participation aux UEDH, j'ai pu observer comment le Codap appuie et collabore avec un partenaire terrain de longue date comme le CIFDHA. La première semaine de mon séjour, nous avons organisé une formation des formateur-trice-s. Cette dernière nous a permis de transmettre des outils aux bénévoles du CIFDHA sur la manière d'animer des ateliers et leur présenter les différents ateliers du Codap. La deuxième semaine, ont pris place les UEDH. Cette expérience fut extrêmement enrichissante, car j'ai eu l'opportunité de :

- Partager mes connaissances avec des jeunes intéressé-e-s par les droits de l'homme ;
- En apprendre davantage sur la problématique de la traite des êtres humains ;
- Mieux comprendre l'importance et la fonction des ateliers de stratégie d'action, ainsi que la manière dont ils sont mis en œuvre ;

La troisième semaine a été consacrée à la préparation des rapports d'activités, des rapports comptables et à la mise au point des résultats obtenus.



## *JOSUE - VENUE À GENÈVE*



Le 10 novembre 2017 la République du Bénin était à son troisième passage devant le Conseil des Droits de l'Homme dans le cadre de l'Examen Périodique Universel (EPU) à Genève en Suisse. En prélude à cette session, la société civile béninoise s'est mobilisée au plan interne à travers la rédaction et la soumission, le 30 mars 2017, d'un rapport alternatif au Conseil des Droits de l'Homme, faisant état de la lecture citoyenne de la situation des droits de l'homme sur toute l'étendue du territoire national. En vue de réussir la démarche de plaidoyer inhérente au dépôt de ce rapport, les organisations de la société civile béninoise ont, d'une part, pris des initiatives locales de plaidoyer, et de l'autre, participé à des rencontres internationales de plaidoyer comme la pré-session organisée par UPRinfo.

En effet, considérant que les Organisations Non Gouvernementales n'ont pas le privilège de la parole pour porter leurs préoccupations aux États qui siègent au Conseil des Droits de l'Homme, lors des sessions d'examen des pays par ledit Conseil, il a été institué depuis 2012, l'approche des pré-sessions sous l'initiative de l'UPR info. C'est un cadre de partage des sujets de préoccupations et des suggestions de recommandations des ONGs de promotion et de défense des droits humains avec les États qui prennent part aux sessions de l'Examen Périodique Universel d'où la dénomination "Pré-session".

---

## ***JOSUE - VENUE À GENÈVE***

La pré-session pour le troisième passage du Bénin à l'EPU s'est tenue le 11 octobre 2017 au Palais des Nations (Salle XXV) à Genève. Dans le cadre de sa participation à cette rencontre la société civile béninoise s'est fait représenter par une délégation de huit (08) personnes, avec l'appui de Partenaires Techniques et Financiers dont le CODAP. A l'occasion de cette mission d'une semaine (du 08 au 14 Octobre 2017), Changement social Bénin a particulièrement bénéficié de l'appui tant financier que technique du CODAP.

Au titre d'appui financier l'institution a pris en charge la participation d'un représentant de Changement social Bénin dans la délégation d'OSC, en notre personne, en nous assurant un séjour parfait à Genève. L'appui technique a consisté notamment dans l'arrangement de rendez-vous de plaidoyer avec des missions diplomatiques en Suisse, en amont comme en aval du 11 Octobre, jour de la pré-session du Bénin, ainsi que du coaching du Coordonnateur International du CODAP dans le cadre des discussions avec les représentants de ces missions permanentes.



## *JOSUE - VENUE À GENÈVE*

L'intérêt de ce soutien est à bien d'égarde. A titre personnel, la participation à cette rencontre nous a permis d'acquérir de nouvelles connaissances, notamment en matière de plaidoyer international. La restitution de ces acquis au sein de notre organisation a permis à d'autres jeunes d'avoir une idée sur la manière dont fonctionne le mécanisme de l'Examen Périodique Universel.

Il faut préciser que notre séjour a été également enrichi avec des séances d'échanges avec l'équipe du CODAP et des visites de quelques richesses touristiques de la Suisse.

Somme toute, nous retenons et nous apprécions à la juste valeur des efforts de renforcement de capacités et d'accompagnement du CODAP en matière des droits humains, à l'interne comme à l'international, à l'endroit des jeunes africains, et béninois en particulier. Nous voulons ici réitérer notre vœux de la pérennité des ces actions pour permettre à d'autres jeunes de développer les aptitudes qui sont plus que jamais nécessaires à la promotion et la défense efficaces des droits humains sur le continent africain.

Et pleine réussite au CODAP.



## ***BEN - APPUI PAYS***



Je suis COULIBALY Ben Souleymane, Coordonnateur de Projet au Forum de la Société Civile de l'Afrique de l'Ouest section Côte d'Ivoire (FOSCAO-CI), par ailleurs Coordonnateur Projet Pays, Prix UEDH 2017.

Après notre participation fructueuse aux Universités d'Eté des Droits de l'Homme du CIFDHA sanctionnée par le Prix UEDH du meilleur projet pays, la délégation ivoirienne s'est mise rapidement à la tâche pour préparer la mise en œuvre de ce projet. L'appui technique de M. Mickaël REPELLIN du CODAP et M. Urbain YAMEOGO du CIFDHA dans le cadre de ces préparatifs a été capital. C'est le lieu de leur dire un grand merci pour leur réactivité.

Du Prix UEDH 2017 au Projet Pays, il eut fallu un accompagnement important qui allait au-delà de la valeur du prix. L'attente de cet accompagnement s'est faite d'angoisse. C'est en cela que l'appui pays est arrivé comme une bouffée d'oxygène pour dissiper nos angoisses et donner une plus grande visibilité au démarrage du projet pays grâce au CODAP et ses partenaires notamment la Ville et le Canton de Genève. Nous ne cesserons d'être reconnaissants au CODAP pour cet important appui. En plus du financement à hauteur de 75% du projet pays, le CODAP nous a aidé à mobiliser des partenaires locaux notamment la Fondation Friedrich Naumann Côte d'Ivoire pour le financement des 25% restant du budget.

---

## ***BEN- APPUI PAYS***

Concernant la mise en œuvre des activités, elles se sont bien passées dans l'ensemble. Nous avons commencé par le recrutement des candidats à l'atelier de formation à travers un appel à candidatures, ensuite la formation des formateurs à l'attention des membres de l'équipe projet et enfin l'atelier de formation des leaders de jeunesse pour une première grande étape. A ce niveau, nous avons fortement apprécié l'implication du CODAP et du CIFDHA car nos partenaires auraient pu se contenter de prononcer des discours d'ouverture et clôture et cela n'allait ébranler personne mais mieux ils se sont impliqués à tous les niveaux de mise en œuvre de cette activité. Un autre fait marquant fut la qualité des interventions, les participants ont beaucoup interagi avec les formateurs signe de toute l'attention qu'ils accordaient au contenu des modules de formation.

S'agissant du concours numérique, les activistes ont montré un intérêt particulier à cette activité. C'est vrai qu'au départ leur réaction était un peu timide mais après plusieurs messages de relance, ils se sont prêtés à l'exercice. Pour cette activité, nous avons enregistré un taux de participation de 65% et le contenu des visuels proposés par les candidats répondaient à nos attentes.





---

## ***BEN - APPUI PAYS***

Enfin, la campagne de sensibilisation digitale de lutte contre la migration irrégulière et la traite des personnes en Côte d'Ivoire a démarré le 15 mars et s'étendra jusqu'au 31 mai 2018. Elle bénéficie du soutien financier de la Fondation Friedrich Naumann Côte d'Ivoire. Après une semaine de sensibilisation, nous avons commencé à faire fléchir certains potentiels candidats à la migration irrégulière et nous recevons au quotidien dans la messagerie privée, de nos pages notamment Facebook, des témoignages de migrants retournés en Côte d'Ivoire, qui sont d'ailleurs disposés à se joindre à nous dans le cadre de la sensibilisation. C'est la preuve que nous sommes sur la bonne voie et qu'à terme nous pourrions récolter de bons résultats.





Programme  
national

## DATES CLÉS 2018

**MARS**

Café des Libertés dans le cadre du FIFDH sur la liberté d'expression

**MARS À  
MAI**

Formations continues en soirée

**AVRIL**

Café des Libertés dans le cadre du CFB sur l'entrepreneuriat au féminin

**JUIN**

Présentation des projets par les élèves d'IS Bern

**OCTOBRE**

Café des Libertés et célébration autour des 30 ans de la Journée mondiale de la misère

**NOVEMBRE**

Envoi des Échos Militants édition spéciale

**NOVEMBRE**

Rencontre Régionale et ciné-débat sur les questions de migration

**"Continuez tout ce que vous faites, c'est vraiment génial ! Je ne peux pas retranscrire tout ce que j'ai appris grâce à vous."**

**-Raphaëlle Sleurs, bénévole-**

103  
PARTICIPANTS

Ayant pris part soit à la Rencontre Régionale, aux Formations continues et aux formations sur demande

4  
COLLABORATIONS

Avec des associations de jeunesse : Step into action, Parlement des Jeunes, BeYouNetwork, Kairos

4  
CAFÉS DES LIBERTÉS

Ayant pris part tout au long de l'année dans le cadre de différents événements (FIFDH, CFB, Journée mondiale du refus de la misère)

5  
APPUIS

Auprès Alive Peace, Home for a Child, Caritas Jeunesse, le Collectif 17 octobre, Facteur de Protection D

2  
CLASSES

Sensibilisées (ECG Henri Dunant et International School of Bern)

36  
ELÈVES

Ayant pris part à des interventions du Codap

## CÉCILE - IS BERN



Après avoir passé quelques années en tant que membre active du Codap, j'ai entrepris, dans mon rôle de professeure à l'International School of Bern (IS Bern), de former mes élèves à la citoyenneté mondiale. Grâce au soutien et à l'appui du Codap, j'ai pu créer un programme de cours dont les objectifs sont de sensibiliser et d'engager les 14-15 ans autour de la défense des droits humains.

Consciente des enjeux mondiaux en terme du devenir de l'humanité et soucieuse de contribuer à la mission émancipatrice de l'Education, j'ai utilisé et adapté les outils de gestion de projets et méthodes d'action du Codap afin de former les futurs leaders de demain à devenir des citoyen-ne-s du monde responsables, capables d'analyser et de critiquer des idées et des lois, des actualités et des œuvres d'art, de débattre dans le respect, ayant le droit d'exprimer idées, sentiments, besoins, désirs, peurs et le devoir d'écouter les autres argumenter et justifier des opinions communes ou divergentes, afin de collaborer et de participer à la construction d'un projet démocratique, sans frontières, d'ampleur universelle, dont l'objectif est de garantir la dignité de chaque être humain.

---

## *CÉCILE- IS BERN*

Mon but était de faciliter l'émancipation de mes élèves et de créer un environnement d'apprentissage propice à la compréhension des problématiques éthiques, sociales, politiques, économiques et environnementales en lien avec les droits humains, en leur permettant de s'engager et d'entreprendre des actions pertinentes. A l'heure actuelle, les élèves de 9ème de l'Ecole Internationale travaillent activement à la mise en place de leurs différents projets en faveur de la défense des droits dans les domaines suivants :

- LGBTQi
- l'égalité des genres
- la préservation de l'environnement, de sa faune et de sa flore.

Leurs actions visent à créer des ateliers de sensibilisation, des sites d'information ou d'organiser des expositions visant à sensibiliser d'autres jeunes quant à la construction d'un monde meilleur.

Quel plaisir que d'appuyer les jeunes dans leur ascension vers la connaissance, quel honneur que de pouvoir les soutenir dans leur quête de liberté.

#youngandproud



---

## ***CRISTINA - RENCONTRE RÉGIONALE***



La Rencontre Régionale 2017 du CODAP fut un week-end que je qualifierais de réussite. Pas moins d'une dizaine de participants, et des intervenants, vinrent pour prendre part aux séances de présentation des divers outils en matière de droits de l'Homme. Chaque aspect de la journée fut organisée soit d'une manière divertissante (présentation par le jeu de la pelote de laine, pause dansante, ...) soit par plusieurs interventions toutes plus intéressantes les unes que les autres.

Nous eûmes l'honneur de recevoir deux militantes d'Amnesty International, qui se consacrèrent à nous introduire à la Convention Européenne des Droits de l'Homme et à la Déclaration Universelle des Droits de l'Homme. Puis, nous nous mirent dans la peau de migrants lors d'un atelier de simulation afin de voir les différents obstacles auxquels ils sont confrontés, les violations de leurs droits fondamentaux qu'ils subissent et la difficulté de leur situation dans lors de leur arrivée dans le pays d'accueil, s'ils y arrivent vivants.

Pour clôturer ce premier jour riche et instructif, un ciné-débat documentaire fut diffusé, filmé et monté par Rémi Willemin, un bénévole au Codap, portant sur les mineurs non-accompagnés en Guinée. Des témoignages des habitants, et notamment de leur familles, nous retracèrent les dures expériences des jeunes ayant tenté de partir en prenant le chemin de la Mer Méditerranée, certains ayant perdus des membres proches.

---

## ***CRISTINA - RENCONTRE RÉGIONALE***

La matinée du deuxième jour de formation fut consacrée aux ateliers de stratégie d'action : formuler une problématique, élaborer sa carte tactique et découverte des différentes méthodes d'action. L'association Kairos a également animé un atelier sur la communication et les questions clés à se poser lorsque l'on souhaite mettre en place une stratégie de communication.

Durant l'après-midi, Iria, accompagnée de deux personnes migrantes, l'un venant d'Afghanistan et l'autre du Sri Lanka, vint nous parler de son spectacle, la pièce Babel 2.0, qu'elle a monté et qui est jouée par des requérants d'asile, des réfugiés et des Genevois.



---

## ***CRISTINA - RENCONTRE RÉGIONALE***

Elle raconta qu'elle avait été très touchée le jour où elle découvrit qu'un groupe de garçons qu'elle croisait tous les jours au même endroit, à Genève, était en fait logé dans un bunker. En observant le fait qu'ils ne semblaient pas vraiment s'occuper, elle voulut développer une activité pour eux et ainsi, étant comédienne, elle organisa des cours de théâtre pour ces jeunes-là. Il s'agissait en premier lieu d'un moyen de divertissement puis, peu à peu, étant donné la si bonne entente qui en découla, l'idée fut de mettre en place un spectacle contant les complications qu'endurent les migrants une fois arrivés au pays d'accueil, et également certains passages de la migration. Ce fut une méthode d'action de manière à sensibiliser la population et à faire changer cette situation. Il est très intéressant de noter la multiculturalité du groupe de théâtre, chaque personne venant de pays presque tous différents les uns des autres.

Enfin, pour clôturer remarquablement cette Rencontre Régionale, Aymane Aouidi présenta l'Association marocaine des droits humains (AMDH), dont le but est la défense des droits humains et des libertés collectives et individuelles au Maroc afin de réaliser une société juste et libre. L'association agit notamment sur certaines dispositions de la Constitution marocaine afin d'interdire l'arbitraire lors des arrestations policières, d'attribuer le droit à un procès équitable, à l'accès aux soins médicaux et aux conditions d'hygiène décentes pour les prisonniers, à la liberté d'expression et à la libre organisation de réunions.





## SANDRINE - COMITÉ

*Faire partie du comité du Codap en un mot ?  
Enrichissant.*

... Au sens figuré bien sûr, ne nous affolons pas !

Mon aventure au sein du comité du Codap m'est un peu tombée dessus à vrai dire... ! Je m'en souviens encore. C'était il y a 3 ans, j'étais dans le bus et je reçois un appel. Je regarde mon portable : « Codap ». Engagée depuis à peine quelques mois dans l'association, je décroche sans trop savoir à quoi m'attendre. C'est Cédric Chatelanat, ancien coordinateur international, à l'autre bout du fil : « on est à la recherche de nouveaux membres pour notre comité et on a pensé à toi. Est-ce que ça te dit !? Tu verras, c'est une super expérience et ne t'inquiète pas, on bosse en équipe. », me dit-il, pour me rassurer. Plus tard, c'est Noémie (ils se sont donnés à fond les frères !) qui m'approche avec délicatesse pour me mettre à l'aise et m'expliquer comment cela fonctionne. En effet, je n'en savais rien ! Depuis toujours j'éprouvais de l'intérêt pour le monde associatif et les droits humains. En année sabbatique, j'en ai donc profité pour m'engager bénévolement.



---

## *SANDRINE - COMITÉ*

Il faut savoir que le comité du Codap n'a pas toujours eu la place qu'il occupe aujourd'hui. Il y a été longuement quasi « inexistant » comme nous le témoignent certains. Puis, il a rempli ses devoirs de manière de plus en plus assidue au fil du temps. Cette dernière année, quelques peu particulière, l'a même poussé au-delà de son dû. En soi, mes 3 ans au comité se sont : 2 permanences et 4 équipes différentes, avec toujours la même convivialité, voire même, un esprit d'équipe grandissant.

Cette expérience m'a permis d'approcher de plus près les coulisses du monde associatif. J'ai eu l'occasion d'en saisir les enjeux organisationnels, mais aussi la coopération avec les bailleurs, la soumission de nouveaux projets, la collaboration avec diverses ONG à l'étranger, etc.

Toujours dans la bonne humeur, on se démène en équipe pour prendre les meilleures décisions, convaincus par la philosophie codapienne qui considère le jeune comme acteur central de notre société.

Être au comité du Codap, c'est avant tout l'acquisition de compétences diverses et variées, allant de la capacité à collaborer en équipe, organiser et animer des réunions, gérer un budget associatif et... celui pour l'apéro (Mathilde sait de quoi je parle), savoir peser le pour et le contre d'une potentielle collaboration, et j'en passe.



---

## *SANDRINE - COMITÉ*

On est parfois confronté à des cas exceptionnels comme l'utilisation de la Lifeline pour fournir de l'aide à un militant en danger, changer de locaux, gérer des bailleurs qui remettent en cause notre impact après 30 ans d'existence.

Finalement, être membre du comité du Codap c'est faire partie d'une mini famille rapprochée au sein de l'équipe de bénévoles qui, avec la perm', s'unie autour du but commun de faire valoir les atouts et le potentiel d'une association de jeunesse qu'est la nôtre. Car le Codap, c'est avant tout mettre en avant les compétences des jeunes pour un monde plus respectueux des droits humains et ça ... c'est la classe non !?

Faire partie du comité du Codap en un mot ? Enrichissant, car malgré nos craintes, malgré nos doutes, on apprend ensemble, on évolue ensemble, on fait avancer le Codap ensemble.

Pour terminer, je voudrais vous citer les mots d'une participante ivoirienne au CFB 2017, Sylvia Apata, qui, je trouve, illustre bien le message que veut faire passer le Codap : « Et qui pour aider à propager la tolérance, l'égalité des sexes, la lutte contre les discriminations ? La jeunesse bien-sûr ! ».

Merci à tous.



---

## *MATHILDE - STAGIAIRE*



J'ai été stagiaire Communication au Codap pendant à peu près six mois. Cela a été pour moi une expérience incroyable, remplie de rencontres inspirantes et qui m'ont énormément appris. On m'y a donné de véritables responsabilités, et je me suis sentie tout de suite partie intégrante de l'équipe.

A travers l'organisation d'un Café des Libertés, l'animation d'ateliers sur la communication, la gestion des réseaux sociaux et bien d'autres choses, j'ai réellement pu mettre en pratique ce que j'apprenais durant mes cours de Master. Le Codap m'a transmis de véritables compétences que je mets aujourd'hui en pratique dans mes autres projets, et qui me serviront dans mon avenir professionnel. Dans le cadre de mon stage, j'ai pu même apprendre à tourner des vidéos et participer à un concours photo, deux de mes grandes passions.

---

## *MATHILDE- STAGIAIRE*

Les autres bénévoles, l'équipe, le comité et toutes les personnes qui font le Codap ont été des soutiens pendant toute la durée de ce stage. J'ai même eu la chance de participer au CFB 2017 (Cours de Formation de Base à l'action en faveur des droits fondamentaux), et ainsi faire la rencontre de militants venant de plus de 16 pays différents, qui m'ont inspiré par leur lutte quotidienne pour les droits de l'homme. Leur donner des ateliers m'a tellement appris, et prendre le rôle de formatrice a été un défi, mais également une de mes plus grandes fiertés.

J'ai eu de la chance de trouver un stage si complet, avec des tâches diverses tous les jours, travaillant pour une cause en laquelle je crois, et où j'ai pu découvrir le fonctionnement d'une association.

J'espère pouvoir revenir un jour en tant que bénévole au Codap, après mon retour sur Genève !



## ***MERCI !***

Merci à toutes et tous nos bénévoles et à notre comité de nous avoir offert une extraordinaire année 2017. Merci pour votre dynamisme, motivation, bonne humeur, votre implication et votre indéfectible soutien. Sans vous, nous n'aurions pas été en mesure de mener tous nos projets à bien et dans le même temps, repenser complètement notre stratégie. Ce rapport d'activité vous est dédié et c'est pourquoi nous avons souhaité entendre vos voix et montrer ces visages qui forment le Codap.

Merci à nos partenaires sur le terrain avec lesquels nous collaborons depuis plusieurs années afin de toucher et former le plus de jeunes possibles.

Merci au Conseil des Sages et à toutes les personnes externes au Codap qui le soutiennent en offrant de leur temps, leur expertise et guident la jeune équipe qu'est la nôtre par leurs conseils, nous permettant ainsi d'amorcer changements et défis avec plus de sérénité.



## MERCI !

Merci à nos partenaires financiers qui nous font confiance depuis plusieurs années et nous permettent ainsi de mener à bien nos activités :

- L'Office Fédérale des Assurances Sociales
- Le Service de la Solidarité Internationale de l'Etat de Genève
- La Délégation Genève Ville Solidaire
- Le Service de la cohésion sociale et de solidarité de la Ville de Genève
- La Commune de Plan-les-Ouates
- La Ville de Carouge
- La Ville de Vernier
- La Fondation Avina
- Le Glaj Genève

De chaleureux remerciements à toutes les personnes qui part leurs dons et leurs cotisations permettent au Codap de poursuivre sa mission de renforcer les capacités des jeunes dans le domaine des droits humains.



**ASSOCIATION CODAP, GENEVE**

**C C C G S A**  
1, Place de Saint-Gervais  
Case postale 5349

**1211 GENEVE 11**

DECLARATION D'INTEGRALITE DE BILAN POUR LE CONTRÔLE RESTREINT

Nous délivrons la présente déclaration d'intégralité en relation avec votre contrôle restreint des comptes annuels (bilan, compte de résultats et annexe) de L'ASSOCIATION CODAP, GENEVE pour l'exercice arrêté le 31.12.2017. Le but de votre contrôle est de constater qu'il n'existe aucun état de fait dont vous pourriez conclure que des aspects essentiels des comptes annuels et de la proposition d'emploi du bénéfice au bilan ne sont pas conformes à la loi suisse et aux statuts.

Nous reconnaissons la responsabilité des membres du comité de l'association en ce qui concerne l'établissement des comptes annuels. Les membres du comité de l'association ont approuvé les comptes annuels et va les communiquer à l'assemblée générale. Nous confirmons que les exigences légales, pour qu'il soit procédé à un contrôle restreint, sont réunies.

Nous vous confirmons, en toute bonne foi, les éléments suivants :

- Les comptes annuels sont conformes à la loi suisse et aux statuts et, à cet égard, ne comportent pas d'anomalies significatives (erreurs dans la saisie, l'évaluation, la présentation ou la publication. L'omission d'indications en fait également partie).
- Toutes les informations, tous les livres et documents comptables, ainsi que la correspondance commerciale et les procès-verbaux de toutes les assemblées générales et séances des gérants ont été mis à votre disposition.
- L'ASSOCIATION CODAP, GENEVE s'est conformée à tous les accords contractuels et prescriptions légales (p.ex. en matière d'impôts directs, d'assurances sociales, de protection de l'environnement) dont le non-respect pourrait avoir une incidence significative sur les comptes annuels.
- Nous n'avons aucune nécessité ou intention de liquider l'association ou de restreindre de façon notable ses activités. Nous n'avons pas non plus connaissance d'événements qui portent sérieusement préjudice à la capacité de L'ASSOCIATION CODAP, GENEVE à continuer son exploitation (Going Concern).
- Nous vous avons communiqué dans le détail la constitution, la dissolution et l'état des réserves latentes (art. 669 al. 4 CO).



## ASSOCIATION CODAP, GENEVE

2

- Nous n'avons aucun projet ou intention susceptible d'influencer de manière significative l'établissement du bilan, l'évaluation ou la présentation des actifs et des passifs reflétés dans les comptes annuels.
- La société est l'ayant droit de tous ses actifs. Aucun d'entre eux n'a été nanti, à l'exception de ceux mentionnés dans les comptes annuels.
- Nous avons correctement enregistré et présenté tous les passifs et tous les engagements conditionnels (garanties, cautionnements et déclarations similaires envers des tiers). Tous les événements significatifs postérieurs à la date du bilan sont enregistrés et présentés dans les comptes annuels.
- Des prétentions, résultant de litiges ou de différends, qui sont importantes pour l'appréciation des comptes annuels de l'entreprise n'existaient pas à la date du bilan.
- Le montant et l'objet des fonds propres non librement disponibles (p.ex les réserves au sens de l'art. 671 ss CO) sont correctement enregistrés et mentionnés dans les comptes annuels.

Genève, le 21 mars 2018

L'ASSOCIATION CODAP

Annexe :  
Exemplaire signé des comptes annuels

**ASSOCIATION CODAP**  
**BILAN AU 31 DECEMBRE 2017**

<b>ACTIFS</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
<b>ACTIFS CIRCULANTS</b>	<b>66'478.54</b>	<b>58'549.19</b>
Caisse	2'389.45	1'767.91
BCGE	26'123.33	18'112.14
BCGE épargne	30'113.10	30'110.10
Compte Paypal	-	80.14
<b>Disponible</b>	<b>58'625.88</b>	<b>50'070.29</b>
Créances	100.00	4'292.99
Actifs transitoires	7'752.66	4'185.91
<b>Réalisable</b>	<b>7'852.66</b>	<b>8'478.90</b>
<b>ACTIFS IMMOBILISES</b>	<b>22'341.60</b>	<b>22'339.40</b>
Garantie loyer	22'141.60	22'139.40
Garantie SIG	200.00	200.00
<b>TOTAL DES ACTIFS</b>	<b>88'820.14</b>	<b>80'888.59</b>
<b>PASSIFS</b>	<b>2017</b>	<b>2016</b>
<b>CAPITAUX ETRANGERS CT TERME</b>	<b>19'935.37</b>	<b>10'785.88</b>
Dettes relatives aux salaires et charges sociales	5'887.30	4'113.27
Passifs de régularisations	3'698.07	6'672.61
Provision gratification	10'350.00	-
Provision subventions à rembourser	-	-
<b>CAPITAUX ETRANGERS LG TERME</b>	<b>11'070.80</b>	<b>11'069.70</b>
Garantie loyer APRES	11'070.80	11'069.70
<b>FONDS PROPRES</b>	<b>57'813.97</b>	<b>59'033.01</b>
Résultats reportés	29'033.01	33'518.50
Bénéfice (+) / Perte (-)	-1'219.04	-4'485.49
Réserve salaires	30'000.00	30'000.00
<b>TOTAL DES PASSIFS</b>	<b>88'820.14</b>	<b>80'888.59</b>

**ASSOCIATION CODAP**  
**COMPTE DE RESULTAT DU 1.1 AU 31.12.2017**

	2017		2016	
Etat Genève DP SSI	120'000.00	32.4%	-	0.0%
Etat Genève Département Présidentiel	-	0.0%	5'191.00	1.4%
Etat Genève DIP	-	0.0%	10'077.00	2.7%
<b>Subventions canton Genève</b>	<b>120'000.00</b>	<b>32.4%</b>	<b>15'268.00</b>	<b>0.0%</b>
Ville Genève DCSS	90'000.00	24.3%	15'000.00	4.1%
Ville Genève DFL - Délégation Genève Ville Solidaire	10'000.00	2.7%	-	0.0%
<b>Subventions Ville Genève</b>	<b>100'000.00</b>	<b>27.0%</b>	<b>15'000.00</b>	<b>4.1%</b>
<b>Subventions autres communes</b>	<b>15'000.00</b>	<b>4.1%</b>	<b>13'600.00</b>	<b>3.7%</b>
Don Avina	25'000.00	6.8%	25'000.00	6.8%
Fondation Fédérale Suisse Coopération	-	0.0%	18'329.16	5.0%
<b>Subventions et dons divers</b>	<b>25'000.00</b>	<b>6.8%</b>	<b>43'329.16</b>	<b>11.7%</b>
OFAS - Formation et perfectionnement (art.7 LEEJ)	1'440.00	0.4%	10'120.00	2.7%
OFAS - Gestion et activités régulières (art.9 LEEJ)	36'124.00	9.8%	50'529.00	13.7%
<b>Subventions fédérales</b>	<b>37'564.00</b>	<b>0.4%</b>	<b>60'649.00</b>	<b>2.7%</b>
Amnesty international	6'000.00	1.6%	6'000.00	1.6%
CIFDHA	8'425.00	2.3%	-	0.0%
Contributions diverses	-	0.0%	-	0.0%
<b>Contributions pour activités</b>	<b>14'425.00</b>	<b>3.9%</b>	<b>6'000.00</b>	<b>1.6%</b>
Produits divers	1'681.44	0.5%	2'910.65	0.8%
Cotisations et abonnements	1'200.00	0.3%	1'820.00	0.5%
Dons	2'220.00	0.6%	12'120.20	3.3%
Inscriptions formations	250.00	0.1%	1'774.85	0.5%
Fêtes diverses	-	0.0%	15'927.40	4.3%
<b>Contributions propres</b>	<b>5'351.44</b>	<b>1.4%</b>	<b>34'553.10</b>	<b>9.3%</b>
<b>Dissolution provisions</b>	<b>-</b>	<b>0.0%</b>	<b>41'700.00</b>	<b>11.3%</b>
<b>Valorisation travail bénévole</b>	<b>52'669.69</b>	<b>14.2%</b>	<b>52'669.69</b>	<b>14.2%</b>
<b>TOTAL PRODUITS</b>	<b>370'010.13</b>	<b>90.2%</b>	<b>282'768.95</b>	<b>58.6%</b>
Hébergements, infrastructure et alimentation	54'717.14	14.8%	20'628.35	5.6%
Transports, visas et assurances	51'799.33	14.0%	23'456.51	6.3%
Documentation et matériel de formation	9'617.38	2.6%	2'454.56	0.7%
Communication et promotion	2'654.41	0.7%	714.33	0.2%
Préparation + suivi	4'421.83	1.2%	484.20	0.1%
Santé, sécurité et pharmacie	1'514.71	0.4%	-	0.0%
Honoraires et défraiements intervenants	7'001.85	1.9%	1'548.80	0.4%
Frais administratifs partenaires terrain	7'478.80	2.0%	-	0.0%
Frais divers et imprévus	4'563.32	1.2%	752.75	0.2%
<b>Charges liées aux activités</b>	<b>143'768.77</b>	<b>38.9%</b>	<b>50'039.50</b>	<b>13.5%</b>
Salaires bruts	111'200.40	30.1%	115'852.33	31.3%
Charges sociales	13'744.27	3.7%	14'237.22	3.8%
Formation	-	0.0%	-	0.0%
Autres charges personnel	2'610.26	0.7%	123.00	0.0%
Ventilation salaires et participation co-locataires	-2'399.12	-0.6%	114.08	0.0%
<b>Charges de personnel</b>	<b>125'155.81</b>	<b>33.8%</b>	<b>130'326.63</b>	<b>35.2%</b>
<b>Mandats et honoraires</b>	<b>6'210.55</b>	<b>1.7%</b>	<b>4'300.00</b>	<b>1.2%</b>
<b>Frais de locaux</b>	<b>11'558.12</b>	<b>3.1%</b>	<b>10'284.73</b>	<b>2.8%</b>
<b>Frais de bureau et résultat financier</b>	<b>19'511.26</b>	<b>5.3%</b>	<b>23'957.28</b>	<b>6.5%</b>
<b>Frais de promotion et associatifs</b>	<b>804.97</b>	<b>0.2%</b>	<b>14'476.61</b>	<b>3.9%</b>
<b>Provisions</b>	<b>10'350.00</b>	<b>2.8%</b>	<b>-</b>	<b>0.0%</b>
<b>Valorisation travail bénévole</b>	<b>53'869.69</b>	<b>14.6%</b>	<b>53'869.69</b>	<b>14.6%</b>
<b>TOTAL CHARGES</b>	<b>371'229.17</b>	<b>100.3%</b>	<b>287'254.44</b>	<b>77.6%</b>
<b>Bénéfice (+) / Perte (-)</b>	<b>-1'219.04</b>	<b>-0.3%</b>	<b>-4'485.49</b>	<b>-1.2%</b>

---

*Nous soutenir*

---

## ***NOUS SOUTENIR***

### Faire un don

Contribuez à nos projets de formation et d'appui pour les jeunes engagés dans les droits humains et aidez-nous à les développer. Diffusons à large échelle les compétences et les outils que le Codap transmet depuis plus de 30 ans.

### Devenir membre

Cotisation annuelle : 50 CHF et Cotisation de soutien : 100 CHF

En devenant membre, vous recevrez des nouvelles du réseau du Codap à travers le journal semestriel, les Echos Militants.

IBAN : CH14 0078 8000 K077 5830 5

Codap, Rue Rothschild 22, 1202 Genève





30 ANS DE

***Et qui pour aider à propager la tolérance, l'égalité des sexes, la lutte contre les discriminations ? La jeunesse bien-sûr !***

Sylvia Apata, participante CFB 2017

**ocodapooo**

22 rue Rotshchild

1202 Genève (Attention nouvelle adresse)

IBAN : CH14 0078 8000 K077 5830 5

SOUTIEN

HERSI